

LA RENTRÉE



1,5 million de Québécois reprennent «le chemin de l'école»

Plus de 1 500 000 Québécois, jeunes et plus âgés, reprendront, au cours des prochains jours, le « chemin de l'école ».

par VINCENT CLICHE
LE SOLEIL

C'est approximativement le même nombre que l'an dernier, puisqu'on ne constate pas encore cette année une baisse significative de la population scolaire, la diminution des inscriptions aux niveaux du préscolaire et du primaire étant compensée par la hausse à l'enseignement secondaire.

À l'enseignement collégial (cégeps) et dans les universités, même si les inscriptions ne se feront que dans les prochaines semaines, on prévoit la stabilité par rapport à l'an prochain.

Au préscolaire et au primaire

La diminution des effectifs au préscolaire (maternelle 5 ans) et au primaire, qui se poursuit encore cette année, laisse cependant présager un déclin de la population scolaire que les statisticiens prévoient devoir commencer l'an prochain et s'accroître d'ici à la fin du siècle.

Ainsi les jeunes de 5 ans qui entrent au préscolaire public seront 83 537 cette année, par rapport à 84 100 l'an dernier, et 84 500 en 1988. C'est donc une baisse légère mais constante.

Au primaire public, la situation est identique puisque les 559 100 inscrits cette année représentent une diminution d'environ 3 000 sur l'an passé.

Au secondaire

La stabilité de la clientèle scolaire dans le secteur public est surtout attribuable au phénomène d'augmentation de la fréquentation au secondaire. Encore cette année, cet ordre d'enseignement verra sa clientèle augmenter de 6 000 passant de 383 410 à 390 247 élèves.

L'an dernier, on avait aussi constaté une hausse de 5,000 inscriptions au secondaire. Selon les statistiques du ministère de l'Éducation, la progression des inscriptions au secondaire se maintiendra au cours des trois prochaines années pour commencer à décroître par la suite, accentuant par le fait même le déclin de la population scolaire en général.

Au collégial

Dans les cégeps (collèges publics) la population scolaire est légèrement à la hausse cette année puisque le ministère de l'Enseignement supérieur et de la Science prévoit qu'il y aura 129 173 inscriptions par rapport aux 128 731 de l'an dernier.

Cette augmentation est le résultat de la hausse constatée au secondaire V, l'an dernier, qui se répercute cette année au collégial.

À l'université

Pour ce qui est des universités, on ne prévoit pas de baisse importante de la

clientèle malgré la hausse des frais de scolarité.

L'an dernier, il y avait 244 325 étudiants inscrits dans les sept universités québécoises, dont un peu plus de la moitié à temps partiel. Ce chiffre variera très peu cette année. Ainsi, à l'université Laval, institution fréquentée par environ 35 900 étudiants, le bureau du registraire

prévoit peut-être une légère diminution dans les inscriptions au premier cycle, mais une augmentation aux deux autres cycles.

Le secteur privé

Dans les institutions privées au primaire, au secondaire et au collégial, la progression du nombre d'étudiants sera comparable aux années passées, soit un ou deux pour cent.

Pour le primaire et le secondaire, la clientèle atteindra les 100 000 élèves, tandis qu'au collégial, les institutions privées accueilleront quelque 19 000 étudiants.

Diminution de la clientèle dans la région de Québec

Il y aura une légère diminution de clientèle, cette année, dans les 37 commissions scolaires de la grande région de Québec, englobant la région Chaudière-Appalaches.

par VINCENT CLICHE
LE SOLEIL

L'an dernier le nombre d'écoliers au préscolaire, au primaire et au secondaire était de 153 235. Il sera de 152 542, cette année.

La baisse se fait sentir au préscolaire avec 11 880 jeunes de 5 ans, cette année, en comparaison de 12 300, l'an dernier, mais surtout au primaire avec une diminution de 1395 jeunes (81 154 cette année, contre 82 549, l'an passé).

Contrairement au reste de la province, l'augmentation des élèves au secondaire dans la grande région de Québec ne compensera pas la baisse aux deux autres niveaux. On prévoit que 59 508 fréquenteront les écoles secondaires des 37 commissions scolaires, par rapport à 58 386, l'an dernier.

Grande région de Québec

Voici le nombre d'écoliers prévus pour cette année dans les 14 com-

missions scolaires de l'agglomération urbaine de Québec :

- CECQ : 5885 au primaire, 6235 au secondaire.
- CS Beauport : 5173 au primaire, 3206 au secondaire.
- CS Des Îlets : 4762 au primaire, 3046 au secondaire.
- CS Charlesbourg : 3300 au primaire, 3000 au secondaire.
- CS Chutes-Montmorency : 1975 au primaire, 1535 au secondaire.
- CS Côte-de-Beaupré : 1944 au primaire, 894 au secondaire.
- CS Ancienne-Lorette : 3340 au primaire.
- CS Jeune-Lorette : 6500 au primaire.
- CS Montcalm : 1827 au primaire.
- CS Régionale Chauveau : 8100 au secondaire.
- CS Des Découvreurs : 7460 au primaire, 3700 au secondaire.
- CS Chutes-de-la-Chaudière : 7210 au primaire, 3633 au secondaire.
- CS Pointe-Lévy : 4775 au primaire.
- CS Régionale Louis-Frêchette : 6430 au secondaire.

Au collégial, les femmes occupent 56% des places

Lire en page 3



depuis plus de 10 ans au YMCA de Québec

- GARDERIE La Bougeotte enfants de 2½ à 5 ans
- ATELIERS ARTISTIQUES enfants de 4 ans
- PRÉ-MATERNELLE (nouveaux locaux) enfants de 4 ans
- MATERNELLE Passe-Plume (5 ans) Permis du ministère de l'Éducation no: 669509

Programmes préscolaires et services de garde

Renseignements et inscriptions

835, boul. Saint-Cyrille Ouest
(418) 527-2513



POUR TOUS LES SERVICES:

- personnel diplômé
- psychomotricité
- initiation à la langue anglaise
- piscine, gymnase
- cour extérieure spécialement aménagée
- repas chauds le midi en plus de 2 collations
- HORAIRE du lundi au vendredi de 7h45 à 17h45
- Journée complète



Les jeunes veulent de meilleures relations humaines à l'école

RIMOUSKI — Les jeunes aiment l'école. Oui, mais...

par J.-CLAUDE RIVARD
LE SOLER

Les élèves seraient prêts à passer encore plus de temps à l'école, à la condition toutefois que l'on améliore le climat des relations humaines. La chose est vraie au primaire comme au secondaire.

C'est ce qui se dégage de la récente recherche-consultation « Jeune, si tu me disais » supervisée par la direction régionale du ministère de l'Éducation et effectuée auprès de 300 écoliers du primaire et 200 élèves du secondaire du Bas-Saint-Laurent, de la Gaspésie et des Îles-de-la-Madeleine.

L'étude portait sur « la réalité des jeunes d'aujourd'hui et l'école des années 1990 ».

On dévoilera, cet automne, les conclusions d'autres volets de cette recherche relativement aux perceptions qu'ont de l'école les parents, les enseignants et les professionnels non enseignants.

Au primaire

Au primaire, les plus jeunes aiment l'école en ce sens qu'elle leur permet d'être en contact avec des amis de même qu'avec cer-

tains adultes qu'ils estiment particulièrement. Pareille dimension sociale de l'école les amène même à souhaiter pouvoir y passer plus de temps. Ils souhaitent cependant l'amélioration des relations humaines. Ce devrait être plus chaleureux, plus plus personnalisé; la violence, tant dans les paroles que dans les actes, devrait être exclue.

Dans une autre veine, l'école, telle qu'ils la voient, ne leur permet pas d'être aussi actifs qu'ils le souhaitent. C'est ce qui leur fait préférer les cours favorisant l'activité et la créativité, tels les cours d'éducation physique et d'art plastique, disent-ils.

Les écoliers du primaire estiment que l'école ne les fait pas jouer autant qu'ils le souhaitent, le midi, aux heures de récréation ou même en classe. Ils pensent que le jeu pourrait être davantage utilisé comme approche pédagogique.

Quant aux choses qu'ils détestent vraiment, il y a le stress des examens, les professeurs incompetents, le manque de liberté, les humiliations et les injustices.

Au secondaire

Les élèves du secondaire ne

sont pas tellement différents de ces derniers.

Les uns comme les autres disent d'ailleurs admirer le dévouement de leurs parents. Pour eux, les problèmes rencontrés par les familles sont des situations regrettables.

Pour les adolescents et les adolescentes du secondaire, l'école devrait s'efforcer de promouvoir des valeurs d'entraide, de respect, de loyauté et d'harmonie dans les relations humaines.

Ils ont de l'admiration pour les personnes qui leur organisent des activités. Les professeurs qui trouvent le moyen de faire appel à l'humour pour les intéresser aux matières qu'ils enseignent ont aussi leur sympathie.

Ces jeunes idéalisent volontiers l'école qu'ils voudraient fréquenter: une école sans système de points de mérite, sans escro-

querie, sans drogue, sans rejet, etc.

Ils se montrent très solidaires les uns des autres, sensibles qu'ils sont aux injures, aux situations d'injustice et d'incompréhension vécues par certains d'entre eux.

La chose vaut au plan social, national et international: la pollution, la guerre, la pauvreté et le racisme préoccupent particulièrement les 12-16 ans.

Face à l'avenir, les opinions se partagent: les uns sont optimistes et disent vouloir réussir leurs études pour obtenir un emploi sûr, payant, intelligent et non routinier; il y en a d'autres qui se montrent très pessimistes.

Malgré tout, ils espèrent pouvoir mener une vie heureuse, notamment en fondant une famille. Pour eux, la famille est un gage de sécurité et d'affection.

Un numéro à retenir et à diffuser

À l'occasion de l'Année internationale de l'alphabétisation, la Fondation québécoise pour l'alphabétisation, de concert avec l'Équipe interrégionale des animateurs et animatrices régionales d'alphabétisation, a assuré, en mai dernier, la mise sur pied d'un service téléphonique sans frais, le 1-800-361-9142.

L'objectif de ce service téléphonique est de fournir rapidement et efficacement, à la population en général et aux personnes analphabètes, les coordonnées des commissions scolaires et des groupes populaires qui offrent des activités d'alphabétisation au Québec.

Plus de 135 organismes offrant de tels services dans quelque 225 lieux de formation ont été inscrits dans un répertoire informatisé. A

la demande de la personne analphabète, le préposé ou la préposée à l'information peut rejoindre les organismes offrant des activités d'alphabétisation et leur transmettre les coordonnées de cette personne afin qu'ils puissent communiquer avec elle rapidement.

Le service téléphonique est assuré par le Centre régional d'accueil et de référence de Montréal.

(Source: ministère de l'Éducation)

Nouveau programme

Animation

Attestation d'études collégiales

Durée: Un (1) an (20 unités)

Organisation pédagogique originale
5 rencontres de 4 jours consécutifs à chaque session

Obtenez toute l'information
(418) 872-0954

Droits d'inscription 25 \$
Droits de scolarité 25 \$/cours

Séminaire Saint-Augustin
4950, rue Lionel-Groulx
Saint-Augustin-de-Desmaures, Qc
G3A 1V2

Date limite d'inscription: 14 septembre

En collaboration avec:
La Fédération Québécoise des Centres Communautaires de Loisirs Inc.

CONVERSATION ANGLAISE

LPS

681-6375

- Individuel
- Groupe (4 à 8 élèves)
- Cours à domicile avec cassettes VIDEO

CP0624

Dans chaque Boutique "SILHOUETTE" de la région de Québec, vous trouverez une vaste sélection de "SOUTIENS-GORGE ATHLÉTIQUES" nécessaires pour protéger vos muscles et ligaments et pour vous assurer un confort dans la pratique de vos activités physiques.

Place Ste-Foy
Place Québec
Place Fleurs-de-Lys

Galeries de la Capitale
Place des Quatre-Bourgeois
Carrefour Charlesbourg

SILHOUETTE

lingerie

TU CHERCHES UNE ÉCOLE DE QUALITÉ

collège
MARIE-OISAN

540, 8e Avenue, Québec (Québec) G1J3L7
529-7522

Établissement dirigé par les Soeurs Servantes du St-Coeur de Marie.

UN COLLÈGE PRIVÉ POUR FILLES
1er, 2e, 3e secondaire - Externat et résidence

La Maison Anglaise

Librairie de langue anglaise
English Language Bookstore

- Best-sellers
- Classiques
- Livres pour enfants
- Anglais langue seconde
- Livres de référence
- Commandes spéciales

Place de la Cité
2635, boul. Hochelaga
Sainte-Foy, QC G1V4T3
(418) 654-9523

Le plus grand choix de livres anglais dans la région de Québec

SPÉCIAL POUR LA RENTRÉE

Aux Galeries du Vallon à Sainte-Foy

ENSEMBLE FUJIKAMA 286 MONOCHROME

1 290 \$

avec L'ACHAT DE L'ORDINATEUR

FUJIKAMA 212 12 MHz

- Processeur Intel 80286 12 MHz
- 1 Még Ram 80 mahocones, C/Nst
- Boîtier Processus mini tour et alimentation 100 watts
- Unité 5.25" ou 3.5" haute densité
- Disquette 40 még 28 ms 32 K Cache de JAPONAIS
- Ports parallèle, série, joystick
- Carte At Graphics solution
- Moniteur monochrome Fujikama
- Cavier ardo, optique
- Carte d'alimentation avec interrupteur
- Garantie complète de remplacement d'un an
- Garantie de 2 ans sur les cartes et le moniteur

FUJIKAMA

- IMPRIMANTE Raven PR-9101 ou Epson LX-810: **100 \$**
- UPGRADE pour ensemble carte et moniteur couleur VGA+: **330 \$**

Aussi:

Upgrade pour 386-SX 16 MHz: **+200 \$**

Upgrade pour 386-SX 20 MHz: **+330 \$**

Autres configurations de 386 disponibles sur demande.

FOURNITURES FUJIKAMA

- Modèle FX 3000 BUREAU avec ÉTAGÈRE: **150 \$**
- Modèle FX 1700 STATION DE TRAVAIL COMPLETE et COMPACTE: **95 \$**
- Modèle FX 3000 BUREAU DE CONSTRUCTION MASSIVE: **180 \$**

Ces options ne s'appliquent qu'aux ordinateurs Carte d'ordinateur requis. Modèle FX 1700

ACHAT SUR PRÊT GOUVERNEMENTAL POSSIBLE

Heures d'ouverture: Lun, mar, mer, 10h à 18h; jeudi, ven., 10h à 21h; samedi, 10h à 16h

INFO UNIK

Les Galeries du Vallon
2323, boul. du Versant Nord
local 109
681-9434
Télécopieur: 681-0547

A deux pas du Centre pédagogique, Sainte-Foy

les boutiques
leclerc
CHAUSSURES

C'est la rentrée

LECLERC CHAUSSURES

vous offre un

VASTE CHOIX DE SOULIERS

pour le retour à l'école en cuir de qualité à

49⁹⁸

Une aubaine à ne pas manquer!

Venez voir nos nouvelles collections automnales

FABER

GABRIELLI

KAUFMAN

LA VALLÉE

PABLITO

NATURALIZER

WHITE CROSS

CRISTINA

PAJAR

FAM

Mail Centre-Ville • 524-7584

199, St-Joseph Est • 525-9907

Place Laurier • 658-8089

Place Fleur de Lys • 649-7796

UN RETOUR AUX ÉTUDES

du 15 août 1990 au 1er septembre 1990

signé ABC

Chaise empilable en tissu gris ou noir
28⁹⁵ \$
quantité: 317

Bureau étudiant 24" x 48" blanc # S652448F
avec imperfections
179 \$

TABLE INFORMATIQUE "LA CAPITALE"
CAPWS54
Prix rég. 220 \$
quantité: 11
180 \$
quantité: 77

Chaise steno "La Capitale"
89 \$
quantité: 46

Banc à dessin pneumatique SDC400
149 \$
quantité: 29

Fauteuil USAGE avec bras et roulettes
79 \$
quantité: 246

G-12S Classeur vertical 2 tiroirs, legal NEUF
145 \$
quantité: 31

Classeur latéral 3 tiroirs USAGE
229 \$
quantité: 51

AUTRES SPECIAUX en salle de montre

Classeur vertical 4 tiroirs, lettre
195 \$
quantité: 30

Table à dessin pliante 75 cm x 105 cm # STUDIO 105
(autres modèles et grandeurs disponibles)
155 \$

Chaise steno pneumatique
109 \$
quantité: 66

AMEUBLEMENT DE BUREAU LA CAPITALE INC.

1990, boul. Charest Ouest
Centre Lavoisier
Parc Jean-Talon Nord
Sainte-Foy, QC

OUVERT LE SAMEDI (salle de montre seulement) à compter du 18 août de 10 à 16 heures
NEUF: 527-2593
LIGNE DIRECTE: 1-800-463-1829

Inscription à l'enseignement collégial

La proportion des femmes ne cesse d'augmenter au Québec depuis 10 ans

La progression dans l'inscription des femmes à l'enseignement collégial a été fulgurante au cours des 10 dernières années, au point qu'elles représentent maintenant près de 56 % des élèves inscrits à cet ordre d'enseignement.



Les femmes représentent maintenant 56 % de la clientèle des collèges

par VINCENT CLICHE
LE SOLEIL

Bien plus, elles décrochent leur diplôme dans une proportion plus grande et plus rapidement que les hommes, comme l'a démontré une étude récente du ministère de l'Enseignement supérieur et de la Science, laquelle s'intitule : *La persévérance aux études : les chemins scolaires au collégial dans les années 80.*

En 1980, les femmes représentaient 52 % des élèves inscrits au collégial. En 1985, cette proportion était de 55 %, et, en 1989, de 56 %, soit 82 959 des 149 205 étudiants inscrits dans les collèges publics et privés.

Si l'on ne prend que les collèges privés, la proportion des femmes atteint presque les deux tiers des inscrits, c'est-à-dire 12 311 sur 18 957.

Les programmes choisis

Au collégial, les femmes sont

plus nombreuses que les hommes à choisir les programmes des arts, des lettres, des techniques biologiques, des techniques humaines, des techniques administratives et des techniques artistiques.

Si elles choisissent encore proportionnellement moins que les hommes les programmes des sciences et des techniques physiques, il y a cependant une nouvelle tendance qui se dessine en ce qui concerne l'intérêt des femmes pour ces programmes.

Ainsi, les classes des sciences étaient composées de 45 % de femmes en 1983 et de 46 % en 1986, contre 39 % en 1980. Dans les techniques physiques, toutefois, on ne rencontre encore que 11 % de femmes parmi les élèves.

Les diplômes

Par ailleurs, en ce qui concerne le taux d'obtention de diplômes, on constate qu'il est plus élevé chez les femmes que chez les hommes.

En formation générale, il s'élève à 73 % pour les femmes, comparativement à 69 % pour les hommes. A la formation professionnelle, les femmes devançant encore les hommes, puisque 65 % décrochent leur diplôme, comparativement à 58 % chez leurs confrères.

Les femmes terminent aussi leurs études collégiales plus rapidement que les hommes. A la formation générale, quatre femmes sur dix obtiennent leur diplôme d'études collégiales (DEC) après deux ans, comparativement à trois hommes sur dix. A la formation professionnelle, la différence est encore plus marquée, près d'une femme sur deux terminant ses études après trois ans, comparativement à un homme sur quatre.

Les dates de la rentrée scolaire varient beaucoup cette année

Les dates de la rentrée dans les institutions scolaires de la région varient considérablement cette année.

par VINCENT CLICHE
LE SOLEIL

Comme d'habitude ce sont les étudiants du collège qui reprendront les premiers le collier. Dans trois cégeps, soit Limoilou, François-Xavier-Garneau et Sainte-Foy, les cours débuteront le **lundi 27 août**. Dans le quatrième, soit Lévis-Lauzon, le début des cours

est prévu pour le **mardi 28 août**.

A l'université Laval, l'inscription se déroulera du 27 au 29 août et les cours débuteront le lendemain de la Fête du travail, soit le **mardi 4 septembre**.

Au primaire et au secondaire

Dans les 14 commissions scolaires de l'agglomération urbaine de Québec, la rentrée s'échelonne sur quatre jours:

Le **29 août** pour les écoles de la CECQ, de la Commission scolaire Pointe-Levy et de la Régionale Louis-Frêchette.

Le **30 août** pour les écoles des commissions scolaires de Beauport, Des Îlets, Charlesbourg, Côte-de-Beaupré, Ancienne-Lorette, Jeune-Lorette, Montcalm et la Régionale Chauveau.

Le **31 août** dans les écoles des commissions scolaires Chutes Montmorency et Chutes-de-la-Chaudière; et, enfin, le **4 septembre**, dans les écoles de la Commission scolaire Des Découvreurs.

Le Consulat général de France
rappelle aux parents d'élèves de classes à programmes français du



COLLÈGE STANISLAS DE QUÉBEC
École maternelle et élémentaire
2415, rue Marie-Victorin
Sillery - Tél.: (418) 527-9998

que pendant les vacances scolaires, il traite les demandes et confirmations d'inscriptions des enfants, notamment pour les classes de maternelle (pédagogie et institutrices de France) à temps plein pour les enfants de 5 ans et de 4 ans (prémamanuelle).

Appelez au Consulat: 688-0430

**ÉDUCATION DES ADULTES
PROGRAMMATION
AUTOMNE 1990**

**INSCRIPTION INTENSIVE
LES 21 ET 22 AOÛT 1990
de 16h30 à 21h30**




Centre d'éducation des adultes Le Normand
1094, route de l'Église
Sainte-Foy, Qc
Tél.: 656-6400



Centre de formation professionnelle
De Rochebelle
3000, Hochelaga
Sainte-Foy, Qc
Tél.: 656-6405

Commission scolaire
des Découvreurs

DANSEZ
pour le plaisir...
ou la carrière



Ballet classique
Ballet moderne
Ballet jazz
Caractère
Espagnol


Méthode Cecchetti, Cours de notation R. Benesh
Enfants, adolescents, adultes

**L'ACADEMIE
des BALLETS
de SAINTE-FOY**

Une formation à nulle autre pareille
(Cours crédités au Collège St-Charles-Garnier)

INSCRIPTIONS LES 8 ET 9 SEPTEMBRE
Collège F.-X. Garneau, 635 Baillargé, Québec
12:00 À 17:00

Pour information: 656-1756, 831-1815 ou 648-9070



Une collaboration des caisses populaires de
Sillery, Sainte-Foy, Cap-Rouge et St-Augustin

Permis d'enseignement de culture personnelle # CP-0038

**L'EXCELLENCE
EN
LUNETTERIE**

LUNETTES
VERRES DE CONTACT

Jean Trépanier
opticien d'ordonnances
Place des Quatre Bourgeois
Sainte-Foy 659-5075

PROMOTION COUPONS-RABAIS

\$20 de rabais sur tout achat d'un habit de neige d'une valeur de \$100 et plus à prix régulier. **\$20** de rabais

clément

(Un coupon par client, valide du 15 août au 22 septembre 1990.)
(Non applicable avec une autre promotion et sur mise de côté.)

\$5 de rabais sur tout achat d'un pantalon à prix régulier (soit exclus les pantalons d'uniformes scolaires) **\$5** de rabais

clément

(Un coupon par client, valide du 15 août au 22 septembre 1990.)
(Non applicable avec une autre promotion et sur mise de côté.)

\$5 de rabais sur tout achat de \$25 et plus de marchandise à prix régulier. **\$5** de rabais

clément

(Un coupon par client, valide du 15 août au 22 septembre 1990.)
(Non applicable avec une autre promotion et sur mise de côté.)

GRATUIT achetez 3 paires de bas, de collants ou 3 sous-vêtements et obtenez un 4ème item de même valeur gratuitement. **GRATUIT**

clément

(Un coupon par client, valide du 15 août au 22 septembre 1990.)
(Non applicable avec une autre promotion et sur mise de côté.)

Cette promotion est en vigueur dans toutes les Boutiques Clément.

Bientôt à Victoriaville

Bien manger, c'est fournir du carburant au cerveau

UNIVERSITÉ LAVAL
Direction générale des programmes de premier cycle

LES COURS DE L'ENSEIGNEMENT TÉLÉVISÉ DE L'UNIVERSITÉ LAVAL
Une occasion unique d'élargir le champ de ses connaissances et d'acquiescer des crédits universitaires tout en demeurant chez soi.

AUTOMNE 1990
Les cours offerts seront:

- **THL - 11800 — MATTHIEU, MARC ET LUC — LES ÉVANGILES SYNOPTIQUES**
Professeur: Pierre-René Côté. Frais d'inscription: 161 \$ 3 crédits
- **MED - 11535 — SANTÉ ET SÉCURITÉ AU TRAVAIL — NOTIONS DE BASE**
Équipe de professeurs. Frais d'inscription: 161 \$ 3 crédits
- **FRN - 10613 — INTRODUCTION À LA LITTÉRATURE NEGRO-AFRICAINE**
Professeur: Fernando Lambert. Frais d'inscription: 161 \$ 3 crédits
- **GGR - 10564 — LE MONDE À LA CARTE**
Professeur: Rodolphe De Koninck. Frais d'inscription: 161 \$ 3 crédits
- **ADM - 18777 — CRÉATION ET DÉVELOPPEMENT D'ENTREPRISE**
Professeur: Yvon Gassie. Frais d'inscription: 171 \$ 3 crédits
- **GUI - 18714 — INVESTISSEMENT IMMOBILIER**
Professeur: Dominique Achouf. Frais d'inscription: 171 \$ 3 crédits

Les frais d'inscription comprennent le coût des documents d'accompagnement et, le cas échéant, des volumes nécessaires aux cours. Le paiement par carte de crédit (visa et MasterCard) est accepté.

DÉBUT DES COURS: semaine du 10 septembre 1990

Possibilité de s'inscrire à titre d'étudiant libre (pour les personnes qui désirent acquiescer des crédits universitaires) ou d'auditeur (pour les personnes qui ne désirent pas acquiescer de crédits universitaires). Les personnes intéressées par un ou plusieurs de ces cours et qui désirent recevoir les documents d'information sont priées de s'adresser avant le 18 septembre 1990 à:

ENSEIGNEMENT TÉLÉVISÉ
Bureau 342
Pavillon Félix-Antoine-Savard
Université Laval
Québec G1K 7P4
Téléphone: (418) 656-7883 (à frais vires)

Pour bien des parents, la perspective d'avoir à préparer quelque 150 lunches au cours des prochains mois constitue un véritable casse-tête. Ils se demandent de quelle façon, matin après matin, ils trouveront l'inspiration nécessaire pour composer des menus attrayants pour leur enfant qui doit prendre son repas du midi à l'école.

Un des meilleurs moyens pour ne pas être pris au dépourvu, c'est de planifier le contenu de la « boîte à lunch » au moment de dresser la liste d'épicerie. Il sera alors possible d'offrir chaque jour un repas à la fois nutritif, économique et qui répond aux goûts de l'enfant. Un menu improvisé à la dernière minute est souvent inadéquat, et un repas sans saveur ne stimule pas l'appétit.

La santé de l'enfant est directement liée à son alimentation. Un repas mal équilibré diminue ses capacités physiques et mentales. Si on ne tient pas compte des besoins nutritifs de l'enfant, il peut souffrir de certaines déficiences ou carences à des degrés divers.



La « boîte à lunch » idéale doit contenir des aliments appartenant à chacun des quatre groupes du Guide alimentaire canadien : pain et céréales, produits laitiers, viandes et substituts ainsi que fruits et légumes.

L'enfant mal nourri éprouve des difficultés à se concentrer, il est moins éveillé, plus irritable, plus agité, donc plus susceptible de se faire réprimander. Parce qu'il a aussi de la difficulté à coordonner ses mouvements, il est constamment en retard sur les autres. De plus, il ne partage pas le même enthousiasme que ses compagnons pour des nouveaux mots, de nouveaux objets. Bien se nourrir, c'est fournir du carburant au cerveau. Qui aurait l'idée de partir en voyage sans avoir fait le plein du réservoir d'essence?

Des repas bien équilibrés

Une saine alimentation se compose d'une variété d'éléments nutritifs, minéraux, vitamines et protéines, ainsi que de calories, qui fournissent chaleur et énergie. La « boîte à lunch » doit donc contenir des aliments appartenant à chacun des quatre groupes du Guide alimentaire canadien : pain et céréales, produits laitiers,

viandes et substituts, fruits et légumes.

Avant de faire l'achat d'une « boîte à lunch » (ou d'un sac isolant, plus apprécié des adolescents), il faut s'assurer qu'elle offre suffisamment d'espace pour y loger tout ce qui est nécessaire à la confection d'un bon repas. On doit pouvoir y déposer deux thermos, un pour le lait et un autre pour les mets chauds ou froids. Il faut également prévoir de l'espace pour du pain, un fruit, un petit contenant de plastique (avec couvercle hermétique) renfermant des crudités, une salade ou, encore, un morceau de fromage.

L'utilisation de thermos permet de varier les menus ; ils constituent une excellente solution de rechange à l'éternel sandwich. Ils peuvent contenir le mets préféré de l'enfant, que l'on aura congelé en portions individuelles, de la soupe ou des sauces. Certaines bouteilles thermos peuvent conserver des aliments froids tels les yogourts, les desserts au lait et à base de gélatine ainsi que les compotes.

Lors de la préparation de la « boîte à lunch », certaines précautions doivent être prises pour éviter toute intoxication alimentaire. Plusieurs minutes avant de le remplir, on versera de l'eau bouillante dans le thermos devant recevoir les mets chauds. Les aliments doivent d'ailleurs être brûlants au moment de les mettre dans le contenant. Le thermos à boissons froides doit être laissé quelques heures au réfrigérateur (couvercle en moins) avant d'être utilisé.

Enfin, lorsque l'on prévoit un sandwich pour le dîner, on pourra mettre dans la « boîte à lunch » un yogourt congelé ou encore un petit contenant de jus congelé pour conserver la fraîcheur de tous les aliments jusqu'à leur consommation.

IL N'EST PAS TROP TARD!

Vous avez encore le temps d'inscrire votre enfant pour une éducation supérieure en anglais* avec des services tels :

- personnel dévoué et dynamique
- français langue seconde et maternelle
- service de garderie
- apprentissage coopératif
- centres informatiques à la fine pointe de la technologie
- centre de sciences naturelles
- cours de philosophie adaptés pour jeunes
- sports, théâtre et bien d'autres.

Mais téléphonez sans délai. L'école commence le 30 août!

Québec High • 683-1953
Holland Elementary • 681-7705
St. Foy Elementary • 651-4396
Portneuf Elementary • 286-4415
Valcartier Elementary • 844-2233

ou : Commissions scolaires régionale Eastern Québec et Greater Québec
2046, ch. St-Louis
Sillery, Qc G1T 1P4
688-8730

*Informez-vous des critères d'admissibilité à l'enseignement en anglais.

Un automne ouvert sur la création

Michel Giguère 90

Cours de **DESSIN** (initiation, perfectionnement, portrait, modèle vivant).

PEINTURE (huile, acrylique, aquarelle).

BANDE DESSINÉE, SCULPTURE, PHOTOGRAPHIE, VIDÉO.

Cours en **DÉCORATION INTÉRIEURE** et en **AMÉNAGEMENT INTÉRIEUR.**

Cours en **THÉÂTRE** et en **EXPRESSION DRAMATIQUE.**

- pour enfants, adolescents et adultes;
- cours dispensés en après-midi, en soirée et en fin de semaine (enfants);
- enseignement de niveau professionnel.

LES ATELIERS IMAGINE
850, ave de Salaberry
Québec, Qc

Pour informations et inscriptions
SESSION AUTOMNE '90
649-7367

INSTITUT D'INFORMATIQUE DE QUÉBEC

25 ans d'enseignement...

la Marelle

Cet automne, soyez confortable! Élegant! Relax!

Un tourbillon de couleurs et un "look" à faire tourner les têtes...

Vêtements de 0 à 16 ans incl.

3646, Campanile, Sainte-Foy (Québec)
658-2008

PÉNURIE

La demande de l'industrie pour des techniciens dépasse le nombre de diplômés d'AVIRON QUÉBEC. Nous ne pouvons pas satisfaire à la demande!

AVIRON QUÉBEC
INSTITUT TECHNIQUE
270, boul. Charest Est, Québec G1K 3H1
Permis de M.E.C. 666941

Ouvertures disponibles pour:

- Mécaniciens d'auto
- Dessinateurs (avec D.A.O.)
- Soudeurs
- Frigoristes
- Électroniciens
- Réparateurs de micro-ordinateurs

Informez-vous si le cours choisi vous permettra de contribuer à recevoir vos prestations d'assurance chômage.

529-1321 à frais vires (418) Service d'aide au placement et d'aide financière disponible

5-003

Nom: _____
Adresse: _____ Code Postal: _____
Ville: _____ Age: _____
Tél: _____

LES ANNONCES CLASSÉES

LE SOLEIL

647-3311

ça sonne!

ÇA SE FÊTE EN GRAND!

L'EXPÉRIENCE

Issue de sa longue expérience, l'Institut d'informatique de Québec vous offre une expertise de premier rang dans le domaine de l'enseignement de l'informatique. Fort de son excellente réputation, l'Institut permet à toute personne, jeune ou adulte, d'acquiescer une formation adéquate répondant aux exigences du marché du travail tout en profitant du programme de Prêts et bourses du MESS.

LA QUALITÉ

L'Institut d'informatique de Québec offre des cours de haut niveau, donnés par des professeurs qualifiés qui assurent à tous un encadrement adéquat et stimulant. L'étudiante et l'étudiant sont ainsi mieux préparés à faire face aux diverses réalités du marché du travail.

25 ANS D'ENSEIGNEMENT

À l'occasion de son 25^e anniversaire, l'Institut d'informatique de Québec répond aux demandes de sa clientèle en offrant de nouveaux programmes: Programmeur analyste 420.52, Gestion micro-informatique appliquée 900.91, Gestion financière informatisée 410.53. De plus l'Institut d'informatique de Québec vous offre une grille horaire plus flexible (cours de jour et de soir).

POUR UNE FORMATION RECONNUE

Venez visiter nos nouveaux locaux du Parc Samuel-Holland et prenez rendez-vous avec un de nos conseillers. Il vous informera des programmes d'informatique et de bureautique offerts par l'Institut d'informatique de Québec, lesquels vous ouvriront les portes d'une brillante carrière professionnelle.

Partez vers de nouveaux sommets en vous renseignant ou en écrivant dès maintenant à

«DÉMÉNAGÉ»
au 1275, chemin Sainte-Foy
2, parc Samuel-Holland, pièce 385

INSTITUT D'INFORMATIQUE de Québec inc.
(418) 687-5801

CLASSE NATURE

Cité Joie

- Cité Joie, un milieu où l'on conjugue un éventail complet d'activités plein air, sportives sociales et de détente.
- Cité Joie est situé au Lac Beauport à 20 km de Québec.
- Accessible aux personnes handicapées.

Réservez dès maintenant

Tél.: (418) 849-7183
Fax: (418) 849-9279

La conjugaison des saisons... Un jeu d'enfant

Une aide pour aller étudier à l'extérieur

Vous avez à quitter votre résidence, votre famille, en un mot, votre milieu pour aller étudier? Ce n'est pas un problème grâce au programme « Aide à la pension ».

Le programme « Aide à la pension » permet à tout élève, jeune ou adulte, d'avoir accès à la formation professionnelle au secondaire en lui accordant une aide financière destinée à défrayer une partie des frais de logement, de nourriture ou autres.

L'aide financière peut atteindre 225 \$ par mois de fréquentation scolaire. Cette aide financière lui est allouée s'il n'existe aucun service de transport scolaire ou de transport en commun entre son lieu de résidence habituel et le lieu où il acquiert sa formation et s'il ne reçoit aucune autre forme de prestation des gouvernements.

La personne qui désire recevoir cette allocation doit d'abord s'adresser à un ou une responsable de sa commission scolaire pour lui faire part de son choix de carrière en formation professionnelle. Si le programme sélectionné n'est pas donné dans son milieu scolaire, la personne consultée le dirigera alors vers un autre centre de formation, selon la nouvelle *Carte des enseignements* du ministère de l'Éducation.

Votre enfant déteste l'école? Gardez l'oeil vif!

Votre enfant a une mauvaise attitude à l'égard de l'école! Ses remarques sont souvent négatives envers son rôle d'élève! Il manifeste à l'occasion l'intention de quitter l'école à court terme! Vous êtes démunis, désemparés et même découragés...

Que se passe-t-il? Quelles sont les raisons de cette attitude? Que faire? Vous êtes surtout sans réponse devant une telle situation. Il faut d'abord en INFORMER l'école.



Si votre enfant en vient à détester l'école, et même à se réfugier ailleurs, des professionnels sont là pour lui aider à reprendre le chemin de l'école.

Les écoles du Québec assurent des services d'aide en ce domaine: ce sont les services complémentaires. Des professionnels sont là pour aider votre enfant, et même vous aider à y voir clair.

Ces professionnels pourront, à partir de discussions, de rencontres et d'autres moyens, en préciser les causes réelles et, au besoin, déterminer quelles sont les meilleures ressources pour y remédier.

Il faut agir rapidement. Il ne faut surtout pas attendre que le geste soit fait en se disant que « ça n'arrive qu'aux autres ». Une intervention précoce vaut souvent mieux que de réparer les pots cassés.

Ayez l'oeil vif! Vous connaissez votre enfant mieux que quiconque.

LES ANNONCES CLASSÉES

LESOLEIL
647-3311
ça sonne!

Bam. Bin, au premier rang pour la rentrée!

Collection automne-hiver maintenant en magasin
Designers québécois, importations françaises, italiennes et allemandes



Les plus jolis vêtements pour enfants de la naissance à 20 ans

BAM. BIN

PLACE QUATRE-BOURGEOIS
658-2218

Visa
MasterCard
American Express

À quel âge doit-on commencer à préparer son enfant à lire?

Six ans était l'opinion qui prévalait il y a quelques années. On commençait à six ans à lui apprendre le décodage et on lui accordait de deux à trois ans pour réaliser cet apprentissage. Une fois que l'enfant savait décoder, on pensait qu'il en venait automatiquement à comprendre.

Compte tenu des nombreux problèmes d'apprentissage en lecture, cette position est actuellement dépassée. Il serait avantageux de commencer **très tôt** à préparer son jeune enfant à lire.

L'enfant qui montre, entre autres, une faiblesse dans son langage parlé risque d'avoir des difficultés d'apprentissage en lecture si aucune intervention efficace n'est effectuée.

Mieux vaut agir maintenant!

Témoignage d'un parent d'élève de maternelle

"Au mois d'avril, j'ai appris que mon enfant risquait d'être dans une classe "spéciale". Je ne voulais absolument pas qu'il commence l'école en étant dans cette voie. C'est pourquoi j'ai eu recours aux services de madame Fiset.

Compte tenu de ses progrès à la Clinique au cours de l'été, mon fils a pu suivre une première année régulière. Depuis, ses résultats en français sont excellents.

Mme Françoise Lapierre
Nicolet (819) 293-2727



Docteure Réjeane Fiset, Ph. D.
Spécialiste en enseignement de la lecture

Lecteurs dyslexiques

Clinique de Lecture et d'Écriture

330, boul. Saint-Cyrille Ouest, bureau 200, Québec (418) 645-5050, des Chénouas, Trois-Rivières (819) 373-8032 681-4120

MINUTE 2000 inc.

Nettoyage et réparation de bottes et souliers



Méfiez-vous des imitations

4 ENDROITS POUR MIEUX VOUS SERVIR

Mail Centre-Ville

529-2050

Halles du Mail

648-1448

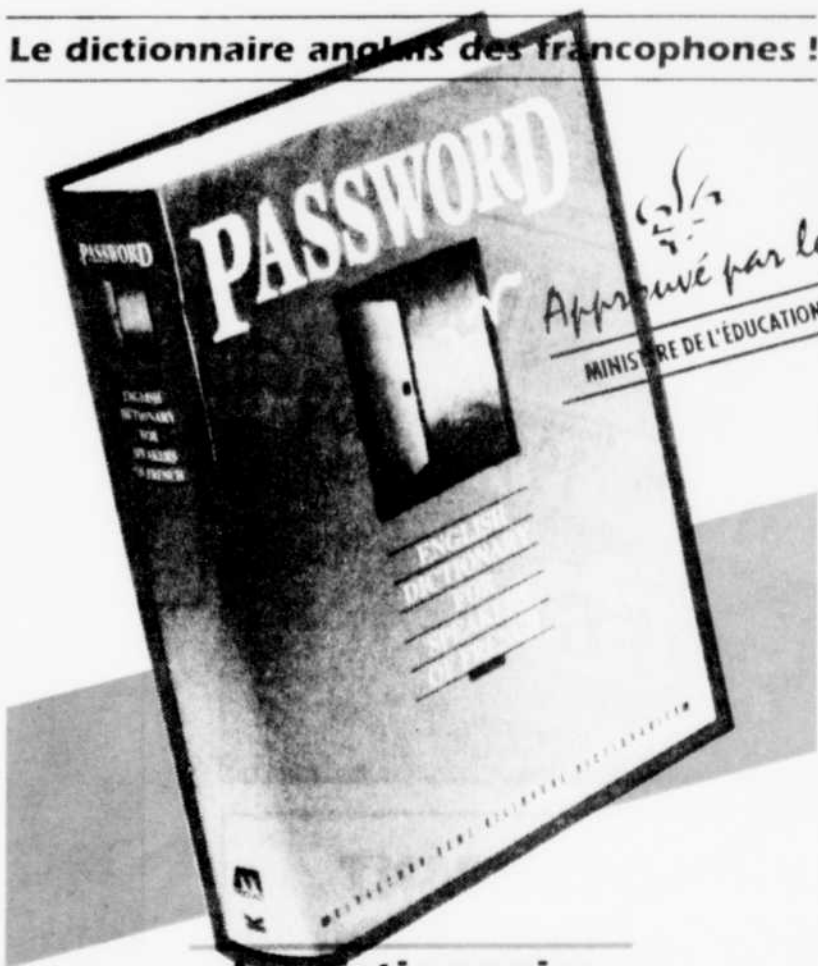
Sillery (St-Michel)

687-9850

PHARMACIE BRUNET
(rue Cartier)
524-0230

pour la rentrée PASSWORD

Le dictionnaire anglais des francophones!



FORMAT POCHE
14,95 \$

ÉDITION RELIÉE
29,95 \$

Le dictionnaire d'apprentissage de l'anglais que tous les francophones attendaient!

Un outil nouveau, unique et révolutionnaire!

- Définitions courtes et simples en anglais courant
- Nombreux exemples illustrant les différents emplois des mots
- Mot-repère français pour chaque entrée
- Transcription phonétique et identification de l'accent tonique et des accents secondaires de chaque mot
- Mise en évidence des difficultés orthographiques et grammaticales
- Abrégé de grammaire anglaise
- Index français/anglais

En vente dans toutes les librairies.

BON DE COMMANDE

Nom _____ Date _____
Adresse _____ N° de compte _____
Ville _____ Code postal _____ Province _____

QUANTITE	CODE	TITRE	PRIX UNITAIRE	TOTAL
	209	PASSWORD (rigide)	29,95 \$	
	214	PASSWORD (poche)	14,95 \$	

Requiescitez à
MODULO ÉDITEUR
233, av. L'Angeleur, bureau 300
Mont-Royal (Québec)
Claviska HSP 214
Téléphone: (514) 738-9818
Télécopieur: (514) 738-5838

Important:
Jointer un chèque ou
monnaie postale fait à l'ordre
de MODULO ÉDITEUR
Frais de transport de 2,00 \$

Cartes de crédit acceptées:
 Visa
 MasterCard
N° _____
Signature _____

Commandes téléphoniques acceptées.

Externat Saint-Jean-Eudes: ça bouge toujours!



C'est bien connu maintenant, à compter de septembre 1990, l'Externat Saint-Jean-Eudes s'installe dans de nouveaux locaux à Charlesbourg. De nouvelles ressources physiques seront à la disposition de la clientèle étudiante: piscine intérieure, auditorium, locaux de musique et grandes aires de jeux extérieurs. De plus, un service de transport scolaire desservira la clientèle de la région de Québec.

L'école offre un projet éducatif de qualité qui repose sur une bonne relation maître-élève. Dispensant un enseignement secondaire complet pour garçons et filles, l'école assure un suivi pédagogique et disciplinaire personnalisé privilégiant

l'ordre et la rigueur dans le respect et l'écoute des jeunes. L'institution offre un plan d'aide financière pour les familles à bas revenu.

Si vous désirez recevoir notre prospectus ou de plus amples informations, composez le 529-4565.

UNE CLASSE SUP!

En raison de la demande, l'école ajoute une classe supplémentaire pour le 1^{er} secondaire. Inscrivez-vous maintenant. Nombre de places limitées.



À propos des collèges et des universités... saviez-vous que ?

● Le réseau collégial québécois se compose de 46 cégeps et de 55 collèges privés. Ces établissements offrent quelque 140 programmes professionnels et une vingtaine de programmes d'études préuniversitaires.

● Pour être admise à un cégep, au trimestre d'automne, une personne doit faire parvenir sa demande le 1er mars précédent (le 1er novembre pour le trimestre d'hiver) au service régional d'admission : à Montréal au (514) 271-2454, à Québec au (418) 659-4873 et au Saguenay-Lac-Saint-Jean au (418) 548-7191. Dans le cas des collèges privés, l'élève leur fait parvenir directement sa demande. Quant aux adultes, ils doivent s'adresser aux services régionaux d'accueil et de référence.

● L'un des secteurs les plus prometteurs pour l'emploi est la transformation des matières plastiques. Cette technique est offerte au cégep de la région de l'Amiante et au cégep Ahuntsic.

● Des services universitaires sont offerts dans toutes les régions du Québec, soit par la présence d'un campus universitaire ou d'un centre d'enseignement hors campus dans la région, soit par le recours à des moyens d'enseignement à distance.

● Vous pouvez effectuer à domicile un baccalauréat en communication (90 crédits), grâce à un programme dispensé par la Télé-Université du Québec (1-800-463-4722).

● Au Québec, seuls les établissements d'enseignement universitaire reconnus par le gouvernement sont autorisés à attribuer le qualificatif « universitaire » à un programme d'enseignement et à décerner des grades, diplômes ou autres attestations d'études universitaires.

● Toutes les demandes d'aide financière pour 1990-1991 sont assujetties à la nouvelle loi sur l'aide financière aux étudiants et à son règlement.

● Ayant accès aux fichiers du ministère, les établissements d'enseignement seront en mesure, en 1990-1991, d'offrir aux élèves et aux étudiants des renseignements concernant leur dossier à l'Aide financière aux étudiants.

● Le nouveau programme d'aide financière aux étudiants comporte entre autres :

- un ajustement des tables de contribution des parents et des conjoints ;
- l'allocation de sommes pour l'achat d'orthèses visuelles ;
- la remise de dette pour les étudiants de 2e et 3e cycles universitaires ;
- des allocations pour les étudiants qui vont étudier dans les régions éloignées ;
- une pénalité fixe de 150 \$ pour toute demande d'aide reçue après les dates limites.

● A l'Aide financière aux étudiants, de nouveaux mécanismes sont en cours d'implantation. Ainsi les étudiants pourront cette année : effectuer des demandes de révisions (changement d'adresse, d'établissement d'enseignement, de statut civil ou de revenu des parents) ;



L'un des secteurs les plus prometteurs pour l'emploi est la transformation des matières plastiques. Cette technique est offerte au cégep de la région de l'Amiante, à Thetford Mines, et au cégep Ahuntsic.

-formuler des plaintes s'ils se croient lésés dans le traitement de leur demande d'aide financière ;
-faire appel auprès du comité de dérogation pour l'examen d'éléments non considérés dans la loi et les règlements sur l'aide financière aux étudiants.

LES ANNONCES CLASSÉES

LESOLEIL

647-3311 ça sonne !

TOUT
pour l'école,
le bureau,
la maison



LE CENTRE PÉDAGOGIQUE INC.

2299, Versant Nord, Sainte-Foy

Tél.: 688-1943

Heures d'affaires:
Lundi, mardi, mercredi: 9h à 17h30
Jeudi, vendredi: 9h à 21h
Samedi: 9h à 17h

NOS VEDETTES DE LA RENTRÉE

PHOENIX
base sofa et futon double **259⁹⁵**

PRIMA
base et futon double
6 po coton **189⁹⁵**
6 po coton/mousse **199⁹⁵**
7 po coton/mousse **209⁹⁵**

Egalement meubles pour étudiants et accessoires de décoration

Livraison rapide

UN STYLE QUI VOUS CONVIENT!

3314, chemin Sainte-Foy (angle aut. Duplessis et Sainte-Foy)
Centre d'affaires Duplessis **650-1225**

Parler Anglais



Mme Monique Villeneuve, p.d.g.
Ecole de langues Anglian

- Cours de conversation en anglais, français, espagnol, italien, allemand
- Cours individuel
- Cours de groupe (max. 5 étudiants)
- Professeurs spécialisés
- Méthode de conversation "the magnetic way into languages"
- Succès assuré



Pour vous une formation en anglais, c'est une formation signée

Anglian

SAINTE-FOY
1081, Route de l'Église **650-1265**

CHICOUTIMI - VAL D'OR - ROUYN
Dé détenteur d'un permis du ministère de l'Enseignement du Québec - C.P.0446



BRAVO!

Olivier participe au spectacle de sa classe. Depuis deux ans, il est en classe régulière.

Pour Olivier et ses amis, aller à l'école du quartier c'est un moyen privilégié pour s'intégrer à la société. C'est aussi l'occasion d'apprendre le respect des différences.

Heureusement, il y a des gens qui ont la volonté de provoquer ces situations. C'est profitable pour tout le monde!

Office des personnes handicapées du Québec

SESSION DÉBUTANT LE 8 SEPTEMBRE 1990 OÙ L'ENSEIGNEMENT EST INDIVIDUALISÉ

Où la qualité de l'enseignement a fait ses preuves
Faites vite... les places sont limitées, mais non la qualité!

NATATION

PRÉSCOLAIRE
Enfants, adultes

Stationnement GRATUIT

Nager au rythme de la MUSIQUE

1 SEUL groupe de 15 élèves dans la piscine

Température de l'eau MIN. 86° F



BÉBÉS 3 MOIS sans ballon immersion possible

Moniteurs animateurs DANS L'EAU

Bonnie, instructeur-chef BILINGUE Plus de 20 ANS d'expérience. AUTEURE du livre "À l'eau bébé" Agente d'information sur place à tous les cours: apprenez la respiration artificielle, degagement des voies respiratoires, secourisme dans l'eau, sur l'eau

Cours dispensés à L'ÉCOLE DE NATATION BONNIE DENIS à l'intérieur de l'hôtel Le Voyageur 2250, boul. Sainte-Anne, Québec

Renseignements: 654-0446 524-0263

QUI DIT MIEUX POUR APPRENDRE À NAGER!

TÉLÉ UNIVERSITÉ

DES ÉTUDES UNIVERSITAIRES À DOMICILE

Depuis 1972, plus de 150 000 personnes ont acquis, à domicile, une formation universitaire.

UNE PROGRAMMATION DIVERSIFIÉE

- Baccalauréat et certificat en communication
- Diplôme de deuxième cycle en formation à distance
- Certificats en gestion, en informatique appliquée à l'éducation, en sciences sociales, en sciences, et autres

UNE FORMULE D'ÉTUDES SOUPLE

- Études à son rythme, à domicile
- Documentation variée (volumes, cassettes, disquettes, etc.)
- Aide pédagogique personnalisée par téléphone
- Accessible partout au Québec

Pour plus d'informations, communiquez à :

- Québec : (418) 657-2262 ou 1-800-463-4722 (sans frais)
- Montréal : (514) 522-3540 ou 1-800-361-6808 (sans frais)

Université du Québec
Télé-université

Des sourds améliorent leur français écrit grâce au langage interactif de l'ordinateur

À la polyvalente de Charlesbourg, des élèves sourds n'ont pas à regarder constamment le professeur pour prendre des notes en classe. S'ils baissent les yeux pour écrire, ils ne manquent plus ce que le professeur explique.

Un nouveau logiciel de discussion interactive, le « Realtime Writer », place les élèves sourds dans un « bain » de langage écrit et permet la mise en œuvre d'une nouvelle approche de l'enseignement de l'écriture. Au-delà du geste, le jeune handicapé auditif peut enfin avoir un accès total à la lecture et à l'écriture.

Cette nouvelle approche utilise une technologie très simple, c'est-à-dire, tout simplement quelques ordinateurs liés en réseau à ce logiciel permettant la « conversation ». Ce programme unique permet jusqu'à 40 dialogues distincts simultanés. L'écran de chaque ordinateur est divisé en deux sections (fenêtres) : une première, dite de « composition » (propre à chaque élève), et une seconde dite de « dialogue » (commune à tous les participants). Il est également possible de créer une troisième fenêtre pour, par exemple, afficher un texte.

Cette approche rejoint les théories courantes de l'enseignement de l'écriture prônant l'approche de l'écriture comme un geste social plutôt qu'une tâche solitaire, comme un processus plutôt qu'un produit, et comme une tâche de collaboration.

Appliquée au domaine de l'enseignement aux personnes sourdes, cette approche permet de placer les élèves sourds dans des situations de communication concrètes et significatives en leur permettant de s'exprimer au fur et à mesure qu'ils en sentent le besoin et ce, sans l'interférence du langage gestuel.

Au fur et à mesure que l'élève veut faire un commentaire ou désire s'exprimer, son message paraît sur tous les écrans. Il peut ainsi obtenir immédiatement une

réaction du professeur ou des autres élèves. Il peut également réagir à tout moment à la conversation qui se déroule à l'écran. Enfin, toutes les discussions sont enregistrées et imprimées.

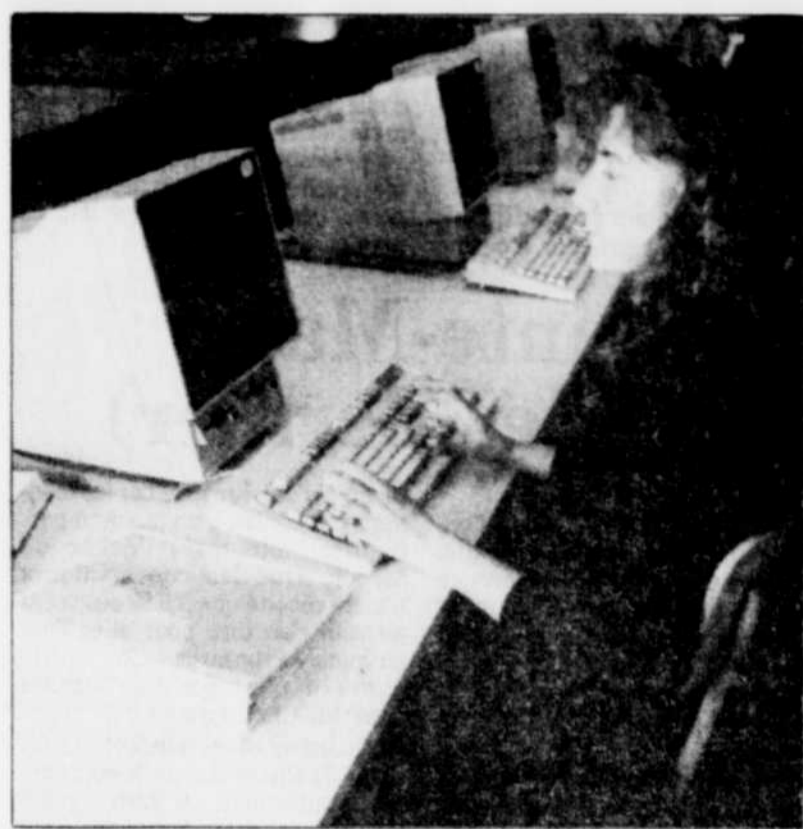
Toutes les activités de langage peuvent être réalisées à l'aide de ce système : du remue-méninges jusqu'à l'objectivation, en passant par l'analyse grammaticale et la recherche de mots.

L'expérience de Charlesbourg

Plusieurs groupes d'élèves sourds de la polyvalente de Charlesbourg ont pu profiter, au cours de l'année scolaire 1989-1990, de l'intégration de cette nouvelle approche à leurs cours de français. En septembre 1989, le ministre de l'Éducation (par sa Direction des ressources didactiques et sa Direction de l'adaptation scolaire) et APO/Québec (Centre québécois de recherche sur les applications pédagogiques de l'ordinateur) acceptaient de subventionner, pour deux ans, l'expérimentation et la recherche sur cette approche.

À la fin de cette première année d'expérimentation, des résultats très importants se font sentir non seulement sur le plan des productions des élèves, mais également sur le plan de leur attitude à l'égard de l'écriture. Les élèves aiment écrire et lire lorsqu'ils utilisent ce logiciel. N'est-ce pas là le début d'un grand changement ?

Avec ce logiciel, les élèves ont l'occasion de réviser leur travail aisément, de recevoir des commentaires de leur professeur immédiatement ainsi que de voir et commenter les écrits de leurs confrères et consœurs. La clé du succès de ce système tient au fait que le « feedback » est immédiat, c'est-à-dire au moment où l'élève est encore intéressé.



Élève sourde de la polyvalente de Charlesbourg travaillant avec le logiciel « Realtime Writer ».



Service de l'éducation des adultes

Ces différents services sont offerts à la population adulte du territoire des Commissions scolaires de Charlesbourg et Des îlets, ainsi qu'à celle de toute la région 03.

Accueil et référence

- pour répondre à vos questions face à un retour aux études
- pour clarifier vos objectifs professionnels
- pour connaître les cours et les débouchés sur le marché du travail
- pour mieux connaître vos goûts et vos aptitudes
- pour évaluer vos acquis scolaires ou extrascolaires
- pour vous aider dans vos choix de cours
- des services adaptés d'accueil et d'aide sont accessibles aux personnes handicapées

Alphabétisation

— en moyen d'apprendre à lire, à écrire et à compter
— un programme souple, enrichissant, pratique

Programme d'insertion à la vie communautaire

- Pour adulte ayant une déficience intellectuelle
- Le programme favorise le développement optimal de la personne. Il vise l'acquisition de connaissances, d'habiletés, d'attitudes et de comportements qui permettent de fonctionner dans la société. Il est conçu pour répondre aux besoins spécifiques de l'adulte tout en respectant ses capacités et ses limites.

- Le programme comprend les éléments suivants:
 - Orientation personnelle
 - Français
 - Mathématiques
 - Psychomotricité
 - Couture
 - Utilisation des ressources communautaires
 - Sexualité
 - Alimentation
 - Budget
 - Culture, esthétique et soins corporels
 - Langage et communication

Programmes de retour au travail

- Plusieurs programmes gratuits facilitent un retour sur le marché du travail pour les femmes
- pour les adultes de plus de 30 ans
- pour handicapés auditifs
- pour handicapés visuels
- pour les travailleurs

LIEU D'INSCRIPTION ET DE FORMATION

MAISON DES ADULTES
8100, Trait-Carré Ouest
Charlesbourg
Tél.: 622-7825

Tests d'équivalence

- en vue d'obtenir une attestation d'équivalence (diplôme de cinquième secondaire)
- tests objectifs faisant appel à des connaissances générales en français, mathématiques, sciences et anglais, permettant l'obtention du Diplôme d'études secondaires (D.E.S.)
- formation et approche pédagogique adaptées aux besoins de la clientèle handicapée sensorielle

* Formation générale

- l'acquisition de connaissances générales en français, mathématiques, sciences et anglais, permettant l'obtention du Diplôme d'études secondaires (D.E.S.)
- formation et approche pédagogique adaptées aux besoins de la clientèle handicapée sensorielle

COMMENT?	QUAND?
TEMPS COMPLET L'élève est très bien encadré dans un groupe-maître en présence d'un formateur qui lui apporte les assurances nécessaires.	■ le soir: 30 heures/semaine, de 8h30 à 16h30, du lundi au vendredi
TEMPS PARTIEL (moins de 15 heures/semaine) Possibilité d'en choisir à temps partiel ou après étude de cas.	■ le jour: horaire individuel défini selon les matières et du vendredi, entre 8h30 à 15h30, du lundi au vendredi ■ le soir: de 1 à 4 jours/semaine, de 19h à 22h15, du lundi au jeudi
COURS D'APPOINT Possibilité de cours à appoint (anglais, français et en mathématiques) pour compléter un profil à un niveau scolaire. N.B.: Sous réserve du nombre suffisant d'inscriptions pour un même niveau.	■ 2 ou 3 fois/semaine

* Anglais langue seconde

- nouveau programme selon l'approche communautaire
- objectifs conçus pour répondre aux besoins des adultes dans des contextes variés
- pour compléter un secondaire V, JOP
- pour votre culture personnelle (si vous possédez déjà un D.E.S.)

Niveau: débutant, intermédiaire et avancé. Horaire: deux fois par semaine, le jour ou le soir

LIEU D'INSCRIPTION ET DE FORMATION

CENTRE ODILON-GAUTHIER
160, 80e Rue Ouest
Charlesbourg
Tél.: 622-7882

Éducation populaire

- CHAMPS D'ACTIVITÉS
 - Vie personnelle
 - Vie économique
 - Vie culturelle
 - Vie politique
 - Vie communautaire
 - Vie familiale

LIEUX D'INSCRIPTION

- Polyvalente de Charlesbourg
900, Place Sorbonne
Charlesbourg
Tél.: (418) 622-7821
- École du Hartang des Neiges
(local de la garderie)
660, 1re Avenue
Stonemant
- Gymnase
École Sainte-Marie
(centrée rue Notre-Dame)
90, rue Bon-Pasteur
Charlesbourg
- École La Passerelle
460, rue du Couvent
Lac-Saint-Charles

ALPHA-CONTACT

Une série de treize émissions télévisées diffusées à l'antenne du canal 9 dès le 10 septembre 1990.

Pour information: 622-6624

Pour plus de renseignements, demandez notre calendrier d'activités en composant 622-7821.

Ce calendrier sera distribué à domicile aux résidents du grand Charlesbourg, au cours de la semaine du 26 août.

DATES D'INSCRIPTION
20, 21, 22 et 23 août 1990;
4, 5 et 6 septembre 1990,
de 19h à 21h

DATES D'INSCRIPTION

* Important
Votre dernier relevé de notes du M.E.Q. (ou bulletin de l'école) et votre certificat de naissance sont requis obligatoirement lors de votre inscription. La CSC ne s'engage aucunement à dispenser un cours offert, elle se réserve le droit de limiter le nombre d'inscriptions à chacun des cours.



COMMISSION SCOLAIRE DE CHARLESBOURG



Commission Scolaire Des îlets

INFORMATIQUE
ProFormat
COURS EN MICRO-INFORMATIQUE
INSCRIVEZ-VOUS MAINTENANT

Introduction à la micro-informatique	12 septembre
Wordperfect (débutant) version 4.2	20 août
Wordperfect (avancé) version 4.2	20 août
Wordperfect (débutant) version 5.0	22 août, 6, 10 et 17 septembre
Wordperfect (avancé) version 5.0	15 août, 26 septembre
Wordperfect (mise à jour) 4.2 à 5.0	13 août, 12 et 27 septembre
Lotus 1-2-3 (débutant)	29 août, 19 septembre
Lotus 1-2-3 (avancé)	1er octobre
dBase III+ (débutant)	19 septembre
dBase III+ (avancé)	7 novembre

POUR INFORMATION: 681-9605
DEMANDER PIERRE LAFLAMME
NOS RÉFÉRENCES PARLENT D'ELLES-MÊMES

Opus
ÉDUCATION DES ADULTES

Service de l'éducation des adultes

Ces différents services sont offerts à la population adulte du territoire des Commissions scolaires de Charlesbourg et Des îlets, ainsi qu'à celle de toute la région 03.

* Informatique et bureautique

Pour qui?
Qui veut poursuivre des objectifs de formation générale, de formation professionnelle ou encore des objectifs personnels, vous pouvez être admissible aux cours suivants et, selon votre cas, à une formation subventionnée.

Cours à temps partiel offerts à raison de 1 ou 2 cours/semaine

TITRE	DURÉE
I COURS À TEMPS PARTIEL SUR ORDINATEUR IBM	
Le système d'exploitation DOS	15 hrs
Introduction au micro-ordinateur	30 hrs
Travaux de base WORDPERFECT 5.0 (1)	
• Base	45 ou 60 hrs
• Intermédiaire	60 hrs
• Avancé	45 ou 60 hrs
Travaux WORDPERFECT 4.2/5.0	
• Fonctions de base	15 hrs
• Intermédiaires et avancées	
Comptable sur ordinateur (logiciel FORTUNE 1000)	
• Le grand livre (2)	45 hrs
Chiffre électronique LOTUS 1-2-3 (version 2.2) (3)	
• base (avec préalables)	30 hrs
• base (sans préalables)	45 hrs
• avancé	30 ou 60 hrs
Bases de données DBASE III (PLUS 3)	
• base (avec préalables)	30 hrs
• base (sans préalables)	60 hrs
Bases de données DBASE IV (3)	
• base (avec préalables)	30 hrs
• base (sans préalables)	60 hrs
Initiation à la télécommunication	30 hrs

TITRE	DURÉE
II COURS À TEMPS PARTIEL SUR ORDINATEUR MACINTOSH	
Initiation au micro-ordinateur (Macintosh)	30 hrs
L'achèvement de texte WORD 4.0 sur Macintosh	
• base	45 ou 60 hrs
• avancé	45 ou 60 hrs
Chiffre électronique EXCEL (4)	
• base (avec préalables)	30 hrs
Initiation au logiciel PAGE MAKER	30 hrs
III FORMATION OFFERTE AUX ENTREPRISES (le jour ou le soir)	
LOGICIEL WORDPERFECT 5.0	
• Transition version 4.2 à version 5.0	1 journée
• ou version 5.0 à 5.1 (selon disponibilité)	
Formation personnalisée adaptée à l'entreprise	
• base	3 jours
• intermédiaire	1 journée
• avancé	1 journée
Séminaires de révision	
• fonctions de base	1 journée
• fonctions intermédiaires	1 journée
• fonctions avancées	1 journée
Préparation de travaux	
• Techniques avancées	1 journée

Note: Le nombre minimal de candidats par groupe pour la formation autofinancée est de 15 personnes.

Préalables: 1. Connaissance de base du clavier de la machine à écrire
2. Connaissance de la tenue de livres d'une entreprise de services
3. Connaissance de base du micro-ordinateur et du clavier de la machine à écrire
4. Connaissance de l'environnement Macintosh

* Formation professionnelle

TITRE	DURÉE	HORAIRE	RECONNAISSANCE
SECTEUR AGRO-TECHNIQUE			
• Aménagement paysager	450 hrs	jour/soir	ASP
• Horticultrice	570 hrs	jour/soir	CEP
• Horticulture maraîchère et écologique	900 hrs	jour/soir	CEP
• Horticulture ornementale	1350 hrs	jour/soir	CEP
• Structures d'aménagement paysager	900 hrs	jour/soir	CEP
SECTEUR ALIMENTATION			
• Cuisine d'établissement	1350 hrs	jour/soir	DEP
• Pâtisseries	900 hrs	jour/soir	CEP
• Services de la restauration	780 hrs	jour/soir	CEP
SECTEUR ADMINISTRATION, COMMERCE ET SECRETARIAT			
• Comptabilité	1350 hrs	jour/soir	DEP
• Comptabilité informatique et finance	1350 hrs	jour/soir	ASP
• Informatique (opération)	1350 hrs	jour/soir	DEP
• Secrétariat	1350 hrs	jour/soir	DEP
• Informatique bureautique	780 hrs	jour/soir	ASP
SECTEUR ÉQUIPEMENT MOTORISÉ			
• Automobile (1)	900 hrs	jour/soir	CEP
• Débosselage-peinture (1)	450 hrs	jour/soir	ASP
• Mécanique automobile	1350 hrs	jour/soir	DEP
SECTEUR MEUBLE			
• Meuble et gabarit (2)	1350 hrs	jour/soir	DEP
SECTEUR SANTÉ			
• Santé, assistance et soins infirmiers (ambulance) (3)	1800 hrs	jour/soir	DEP

Légende:
DEP: Diplôme d'études professionnelles
CEP: Certificat d'études professionnelles
ASP: Attestation de spécialisation professionnelle
* (Préalable: CEP, DEP ou DES avec mention approuvée)

COURS À TEMPS PARTIEL

TITRE	DURÉE
ALIMENTATION, HÔTELLERIE, RESTAURATION ET TOURISME	
Séminaires de perfectionnement dans les domaines suivants: Cuisine • Gestion • Pâtisserie • Services de la restauration • Spécialités • Tourisme	Brochure disponible
ADMINISTRATION, COMMERCE ET SECRETARIAT	
Correspondance commerciale I (français commercial)	45 hrs
Correspondance commerciale II	60 hrs
Dactylographie de base I	60 hrs
Dactylographie de base II	45 hrs
Coursiers d'affaires II (redaction et dactylographie de lettres d'affaires)	45 hrs
Écriture rapide	75 hrs
Tenue de livres I	60 hrs
Tenue de livres II	60 hrs
Tenue de livres III	60 hrs
Tenue de livres IV	45 hrs
Tenue de livres V	45 hrs
Gestion documentaire (théorie et pratique) (logiciel Coda)	60 hrs
Curriculum vitae et techniques d'entrevues (cours axé sur le secrétariat)	30 hrs

TITRE	DURÉE
DEBOSSAGE ET PEINTURE AUTOMOBILE (perfectionnement)	
Débossage Trm. 2e, 3, 4e année	45 hrs
Carrosserie monocouche Teil II	45 hrs
Peinture - retouche	45 hrs
HORTICULTURE	
Séminaires de perfectionnement dans les domaines suivants: • Aménagement • Design • Entretien des végétaux • Vitis • Fruits • Gestion • Jardins • Travaux • Semenciers	Brochure disponible
MECANIQUE AUTOMOBILE (perfectionnement)	
Électronique de base	30 hrs
Initiation électronique I et II	60 hrs
AUTRES PROGRAMMES À L'INTENTION DES TRAVAILLEURS	
Santé et sécurité générale sur les chantiers de construction	30 hrs
Utilisation rationnelle et sécuritaire des pesticides	
• Secteur agricole	45 hrs
• Secteur administration	45 hrs
• Secteur paysager	45 hrs
• Secteur vêtement	30 hrs

LIEU D'INSCRIPTION ET DE FORMATION

POLYVALENTE DE CHARLESBOURG
900, Place Sorbonne
Charlesbourg
Tél. 622-7821

SPÉCIAL DE LA RENTRÉE AT-286-12 MHz AMI

- Bios AMI
- 1 lecteur 5,25 po (1,2 mg)
- 1 lecteur 3,50 po (1,44 mg)
- 1 DISQUE RIGIDE 40 mgs/19 ms
- 1 carte ATI compatible
- ÉCRAN MONOCHROME SAMSUNG 14 po
- 8 fentes d'expansion
- Clavier 101 touches
- Sortie série, parallèle, joystick
- SOURIS COMPATIBLE MICROSOFT AVEC LOGICIEL
- Garantie d'un an complète (pièces et main-d'œuvre)

AT-286-12 MHz AMI

1695\$

VGA (640 x 480) **2095\$** VGA (800 x 600) **2350\$** VGA MONOCHROME **1895\$**

Copiatech
(Centre Innovation, mail ouest)
2360, ch. Sainte-Foy, Sainte-Foy G1V 4H2,
(418) 654-0252

UNE ÉCOLE CRÉÉE POUR VOUS

MEMBRE DE L'ORDRE ET DE L'ACIC

VOUS DÉSIREZ DE L'EMPLOI?

Vous aimez travailler auprès des malades?
Vous voulez acquérir des connaissances dans le domaine de la santé?
Vous voulez aider parents, amis, etc.?

AUTO-GESTION SANTÉ D.L.L. INC.

Un savoir faire à votre avantage
(SPÉCIALISTE DE L'ENSEIGNEMENT DANS LE DOMAINE DE LA SANTÉ)

vous propose:

- **COURS DE PRÉPOSÉ/E AUX BÉNÉFICIAIRES**
(198 heures - théorie + stage)
pour travailler dans maisons de retraités - domicile - centres d'accueil - C.L.S.C. - hôpitaux
- **COURS COMPLÉMENTAIRES OFFERTS:**
Gérontologie - Approche du mourant - Relation d'aide - Réanimation cardio-respiratoire et secourisme d'intervention

INSCRIPTION POUR SEPTEMBRE 1990
pour renseignements: **656-6448**
650-9686
du lundi au jeudi inclus, de 9h à 16h

FORMATION + STAGE + ATTESTATION = EMPLOI
Avec nous, voyez à la santé

permis no CP0097
Ministère de l'Éducation

Éducation populaire

CHAMPS D'ACTIVITÉS

- Vie personnelle
- Vie économique
- Vie culturelle
- Vie politique
- Vie communautaire
- Vie familiale

LIEUX D'INSCRIPTION

- Polyvalente de Charlesbourg
900, Place Sorbonne
Charlesbourg
Tél.: (418) 622-7821
- École du Hartang des Neiges
(local de la garderie)
660, 1re Avenue
Stonemant
- Gymnase
École Sainte-Marie
(centrée rue Notre-Dame)
90, rue Bon-Pasteur
Charlesbourg
- École La Passerelle
460, rue du Couvent
Lac-Saint-Charles

DATES D'INSCRIPTION
20, 21, 22, 23 août 1990
de 19h à 21h

* Important
Votre dernier relevé de notes du M.E.Q. (ou bulletin de l'école) et votre certificat de naissance sont requis obligatoirement lors de votre inscription. La CSC ne s'engage aucunement à dispenser un cours offert, elle se réserve le droit de limiter le nombre d'inscriptions à chacun des cours.

COMMISSION SCOLAIRE DE CHARLESBOURG

Commission Scolaire Des îlets

Gilles Duceppe à l'aise de défendre la souveraineté à Ottawa

MONTREAL — Le nouveau député fédéral Gilles Duceppe se sent très à l'aise d'aller défendre la souveraineté du Québec sur les banquettes de la Chambre des Communes à Ottawa. S'étant plié au processus démocratique, il s'attend maintenant à un accueil au moins courtois de la part de ses collègues du reste du pays.

par PIERRE-PAUL NOREAU
LE SOLEIL

« Nous allons voir si le terme anglais democracy veut dire la mé-

me chose que démocratie » a-t-il lancé narquoisement, hier matin, au cours d'une conférence de presse.

De toute manière selon lui, les députés fédéraux ont sans doute

déjà assumé le fait que le système fédéral peut être remis en question de l'intérieur. L'arrivée, sans contestation, à Ottawa au cours des derniers mois de deux représentants du Reform Party le laisse croire, pointe-t-il. Cette formation réclame effectivement une redistribution des pouvoirs en faveur de l'Ouest.

Le représentant du Bloc québécois s'attend malgré tout, à ce que

son élection soit décrite par certains, comme un simple épiphénomène. « S'ils ne veulent pas comprendre le message, c'est leur problème » a-t-il tranché. En qualifiant de « technicalité » le serment d'allégeance à la reine qu'il devra prêter et en annonçant qu'il aura au préalable juré fidélité au peuple québécois, il suscitera sans doute des commentaires sur ce plan.

Il ne faut pas oublier par ailleurs, a poursuivi Gilles Duceppe pour défendre sa légitimité, que c'est avec de l'argent en provenance du Québec qu'il sera payé. Or les Québécois ont eux-mêmes décidé en toute conscience qu'ils voulaient se donner un député souverainiste.

Cette décision des électeurs de Laurier-Sainte-Marie ne trahit pas l'humeur générale des Québécois, juge-t-il, en se référant aux sondages et aux appuis de tous les milieux derrière sa candidature.

Même s'il est le premier député québécois à pouvoir défendre sa légitimité sur la base d'une élection et d'une forte majorité de plus de 10 000 voix, Gilles Duceppe n'estime pas pouvoir parler plus fort que les Lucien Bouchard, François Gérin, Jean Lapierre, Gilbert Chartrand, Benoît Tremblay, Nic LeBlanc et Louis Plamondon qui forment avec lui le Bloc québécois.

Il est clair notamment selon lui que la crédibilité de l'ex-ministre Lucien Bouchard n'a absolument pas été remise en question par les Québécois.

M. Duceppe s'est par ailleurs refusé à prédire que sa victoire entraînerait d'autres défections

chez les conservateurs québécois. « Je suis convaincu qu'il y en a qui réfléchissent ce matin », a-t-il dit cependant, soulignant que le Parti conservateur n'a obtenu qu'un maigre 4% du vote contre 68% dans son cas.

Il ne s'inquiète pas par ailleurs du fait que l'essentiel des forces du Bloc québécois soient issues des rangs conservateurs, alors que son approche de syndicaliste le place plus à gauche sur l'échiquier politique. Il plaide que bon nombre de candidats conservateurs en 1984 étaient davantage des partisans du « beau risque » fédéral que de véritables défenseurs de l'idéologie conservatrice. Il y a de toute manière place pour des divergences d'intérêts et d'opinions derrière l'objectif commun de la souveraineté, a-t-il plaidé.

Gilles Duceppe a conclu en affirmant que la souveraineté n'amènera pas le paradis terrestre au Québec et qu'il continuera à y avoir des vues divergentes sur maints sujets au sein de la population. La souveraineté est cependant bel et bien selon lui la meilleure façon pour les Québécois de se donner les outils pour faire face à des défis comme celui de la pauvreté.

L'élection dans Laurier-Sainte-Marie est une gifle à Chrétien (Gilles Bernier)

Pour la majorité des députés conservateurs de la région de Québec, la victoire de Gilles Duceppe, lundi, signifie que les Québécois ont exprimé leur mauvaise humeur suite à l'échec du lac Meech et qu'ils entendent maintenant décider eux-mêmes de leur avenir. C'est aussi un rejet de la politique prônée par le chef du Parti libéral du Canada (PLC), M. Jean Chrétien.

par GILBERT LEDUC ET
BENOÎT ROUTHIER
LE SOLEIL

Le député de Beauce, M. Gilles Bernier, croit que l'heure pour le changement de la formule du fédéralisme canadien a sonné.

« Ce n'est plus aux Canadiens anglais à déterminer l'avenir des Québécois. C'est dorénavant nous autres qui allons décider », a déclaré au SOLEIL M. Bernier qui se qualifie lui-même de député « très nationaliste ».

Toujours en période de réflexion concernant son appartenance au parti de Brian Mulroney, M. Bernier dit ne pas se sentir mal à l'aise sous le chapeau conservateur.

Il signale toutefois que les « bleus » devront s'ouvrir les yeux devant le réveil soudain du nationalisme québécois: « Si le parti ne s'ajuste pas à cette nouvelle réalité, moi je vais m'ajuster ».

M. Bernier refuse de parler d'une défaite du Parti conservateur. C'est plutôt « une gifle au visage de Jean Chrétien »: « Le chef libéral vient d'avoir sa leçon ».

L'élection de Gilles Duceppe est un avertissement on ne peut plus clair à l'endroit du Canada anglais. « Quand le Québec parlera par la voix des Robert Bourassa, Jacques Parizeau et Lucien Bouchard, le reste du Canada devra s'ouvrir les oreilles », de conclure M. Bernier.

M. Charles Deblois

Pour le député de Montmorency-Orléans, M. Charles Deblois, les Québécois sont restés « choqués » après l'échec des négociations constitutionnelles.

Il est satisfait que les électeurs de Laurier-Sainte-Marie, un comté libéral depuis plusieurs années, aient rejeté la politique de Jean Chrétien.

Même s'il reconnaît qu'il faut redéfinir les rapports du Canada et du Québec, M. Deblois ne remet pas, « pour le moment » en cause sa solidarité avec le premier ministre. M. Deblois a tenu à préciser qu'il n'est pas un « partisan aveugle » et qu'il n'a pas pris « un contrat éternel ».

MM. Blais et Fontaine

Le député-ministre de Bellechasse, M. Pierre Blais, et son voisin de Lévis, M. Gabriel Fontaine, considèrent eux aussi le scrutin de Laurier-Sainte-Marie comme une défaite personnelle de Jean Chrétien.

« Les Québécois ne sont pas des valises. Ils savent reconnaître

C'est une victoire de l'indépendance du Québec

WINNIPEG (PC) — Selon les premiers ministres provinciaux réunis à Winnipeg, il n'est aucunement surprenant qu'un candidat qui favorise l'indépendance du Québec ait remporté l'élection dans le comté montréalais de Laurier-Sainte-Marie.

Le premier ministre de la Saskatchewan, Grant Devine, a pour sa part déclaré que l'élection de Gilles Duceppe dans ce comté traditionnellement libéral est un autre exemple du front commun des régions dans le but de protéger leurs propres intérêts.

Le premier ministre Gary Filmon, du Manitoba, l'hôte de cette conférence, a exprimé l'avis que le résultat du vote démontre le ressentiment des Québécois à l'endroit du reste du Canada, à la suite de l'échec de l'accord du lac Meech.

ceux qui travaillent contre leurs intérêts », souligne M. Blais.

« L'élection de lundi confirme que Jean Chrétien ne sera pas un candidat redoutable à la prochaine élection générale », ajoute-t-il, en réitérant son engagement envers Brian Mulroney. « Je veux continuer à tenir la barre même si

la vague est forte ».

C'est un message clair à l'endroit des Canadiens anglais. « Dans l'Ouest du pays, Chrétien se targuait qu'il saurait mettre le Québec à sa place. Les électeurs de Laurier-Sainte-Marie viennent de prouver le contraire à l'ensemble des Canadiens », déclare M. Fontaine.

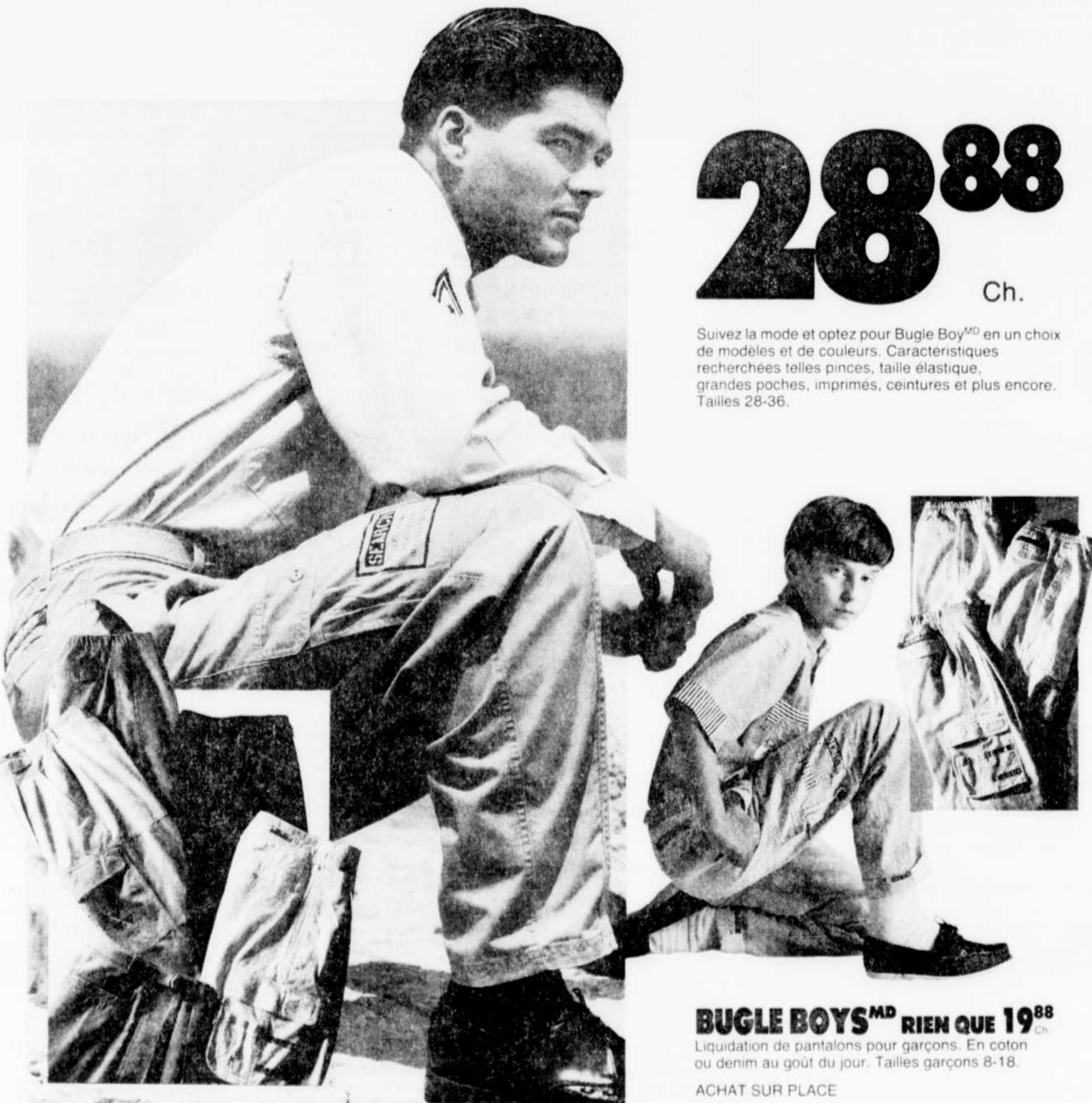
Mme Monique B. Tardif

La députée de Charlesbourg, Mme Monique B. Tardif, ne s'enferme pas dans les fleurs du tapis. Le résultat des élections dans Laurier-Sainte-Marie ne signifie rien.

Elle n'est pas surprise car les élections ont eu lieu à un moment particulier, soit après l'échec de Meech. Que les conservateurs n'aient récolté que 3,9% des votes ne veut rien dire pour elle. Tout au plus se hasarde-t-elle à dire que « ce n'est pas une victoire pour M. Chrétien ».

Quant au Bloc québécois, la députée de Charlesbourg le compare tout simplement au Parti Egalité au Québec. « Ils s'installent dans un no man's land symbolique qui ne donnera rien », sauf des articles dans les journaux.

GRANDS SOLDES DE PANTALONS BUGLE BOY^{MD} CHEZ SEARS



28⁸⁸ Ch.

Suivez la mode et optez pour Bugle Boy^{MD} en un choix de modèles et de couleurs. Caractéristiques recherchées telles pincés, taille élastique, grandes poches, imprimés, ceintures et plus encore. Tailles 28-36.

BUGLE BOYS^{MD} RIEN QUE 19⁸⁸ Ch.

Liquidation de pantalons pour garçons. En coton ou denim au goût du jour. Tailles garçons 8-18.

ACHAT SUR PLACE

PRIX EN VIGUEUR JUSQU'AU SAMEDI 1^{ER} SEPTEMBRE 1990,

SAUF AVIS CONTRAIRE, DANS LA LIMITE DES STOCKS DISPONIBLES

SEARS

vous en avez pour votre argent...et plus

SATISFACTION OU REMBOURSEMENT • SERVICE APRES-VENTE ASSURÉ DANS TOUT LE CANADA • LA CARTE DE CREDIT N° 1 DES MAGASINS A RAYONS AU CANADA • LE MAGASIN DES MARQUES KENMORE, DIEHARD, CRAFTSMAN
Les mentions 'Ord.' ou 'Était' de Sears Canada Inc. se rapportent à des prix Sears. Heures d'ouverture: 9h30 à 17h30 lundi et mardi; de 9h30 à 21h du mercredi au vendredi; de 9h à 17h le samedi. Québec, Place Fleur de Lys, 529-9861, Ste-Foy, Place Laurier, 658-2121, Lévis, Galeries Chagnon, 833-4711. Copyright Canada, 1990, Sears Canada Inc.

PILE VOUS GAGNEZ



FACE VOUS GAGNEZ



CHAQUE ACHAT CHEZ SEARS VOUS PERMET D'ÉCONOMISER CHEZ McDONALD'S

1\$ À VALOIR

SUR UN BIG MAC[®] OU UN SANDWICH McPOULET[®] Détails dans les magasins